

Tony Evers
Governor



Kirsten L. Johnson
Secretary

State of Wisconsin
Department of Health Services

1 WEST WILSON STREET
PO BOX 2659
MADISON WI 53701-2659

Telephone: 608-266-1251
Fax: 608-267-2832
TTY: 711 or 800-947-3529

Lub Plaub Hlis Ntuj 2024

Hais los ntawm Wisconsin Department of Health Services (Lub Tuam Tsev Hauj Lwm ntsig txog Cov Kev Pab Cuam Kev Noj Qab Haus Huv), Division of Public Health (Feem Hauj Lwm ntsig txog Pej Xeem Kev Noj Qab Haus Huv), thiab peb Tobacco Prevention and Control Program (Lub Khoos Kas Tiv Thaiv thiab Tswj Xyuas Luam Yeeb). Kuv tab tom sau tsab ntawv no ua tsaug rau txhua lub khw me muag luam yeeb thiab luam yeeb hluav taws xob hauv Wisconsin uas tau saib xyuas kom ua raws li tsoom fwv teb chaws Luam Yeeb 21 teev hnub nyoog muag yam tsawg kawg nkaus raws li txoj cai lij choj hauv peb lub xeev.

Txoj cai lij choj teev hnub nyoog muag yam tsawg kawg nkaus raws li tsoom fwv teb chaws txoj cai lij choj tej yam yuav hloov lub xeev txoj cai lij choj uas sib txawv nyob rau hauv lub Teb Chaws Meskas. Qhov no muaj tseeb nyob rau hauv Wisconsin, uas lub xeev txoj cai lij choj kev muag luam yeeb thiab luam yeeb hluav taws xob, uas tau teev cia ntawm hnub nyoog 18 xyoo, tseem tsis tau hloov kho kom haum rau tsoom fwv teb chaws txoj cai lij choj, teev cia ntawm hnub nyoog 21 xyoos. Kom paub meej, tam li yog Wisconsin cov khw me muag luam yeeb thiab/los sis luam yeeb hluav taws xob, koj yuav tsum ua raws li tsoom fwv teb chaws txoj cai lij choj Luam Yeeb 21.

Food and Drug Administration (Kev Tswj Tshuaj thiab Khoom Noj Khoom Haus) (FDA) cov kws tshuaj ntsuam xyuas cov khw me muag luam yeeb nyob thoob plaws Wisconsin rau kev muag cov koom tsis muaj hnub nyoog. Dhau ntawv lawm FDA kuj tseem ua hauj lwm rau pej xeem kom tshaj tawm txog kev muag luam yeeb tsis muaj hnub nyoog thiab/los sis kev tshaj tawm thiab kev lo paib tsis raug, uas tuaj yeem pib qhov kev mus saib koj qhov chaw muag koom yam tsis qhia rau paub ua ntej los tau. FDA tawm ib tsab cai nplua nyiaj rau pej xeem txog li ntawm \$10,000.

Peb nkag siab tias koj thiab koj lub lag luam vam khom cov neeg ua hauj lwm muag koom thiab cov neeg ua hauj lwm hauv khw kom ua raws li txoj cai lij choj kev muag koom Luam Yeeb 21. Yog vim li no, peb muaj cov cuab yeej cob qhia pub dawb nyob hauv oos lais ntawm witobaccocheck.org rau koj cov neeg koom tes los kawm txog lub hnub nyoog muag yam tsawg kawg nkaus raws li txoj cai lij choj hauv Wisconsin, sim lawv qhov kev paub, thiab tau txais daim ntawv pov thawj kev cob qhia. Wisconsin txoj cai lij choj hais kom cov khw me muag koom qhia lawv cov neeg ua hauj lwm txog cov cai lij choj muag luam yeeb thiab luam yeeb hluav taws xob.

Peb muaj cov cuab yeej pub dawb los pab koj qhia koj cov qhua txog txoj cai lij choj Luam

Yeeb 21. Thaum koj mus saib Wisconsin Luam Yeeb 21 lub vev xaib ntawm

www.dhs.wisconsin.gov/tobacco/tobacco21, koj yuav tau kawm paub ntxiv txog Wisconsin

Luam Yeeb 21 kev tshaj tawm xov xwm, tau txais cov lus qhia txog kev kuaj xyuas cov ntawv tso

cai tsav tsheb, thiab txib yuav cov paib, cov ntawv tshaj tawm, thiab cov nyees khawm dawb rau
koj lub khw thiab cov neeg ua hauj lwm.

Nws ua rau muaj qhov sib txawv loj npaum li cas ntawm ib tus neeg twg uas pib siv luam yeeb

thiab tshuaj nicotine thaum hnub nyooq twg. Cov tub ntxhais hluas thiab cov hluas muaj kev

cuam tshuam tshwj xeeb rau qhov tsis zoo ntawm tshuaj nicotine rau lawv txoj kev noj qab

haus huv thiab kev loj hlob ntawm lub hlwb, thiab cov teeb meem no tuaj yeem caum lawv mus
txog rau thaum laus. Thaum peb ua hauj lwm ua ke, peb tuaj yeem pab txhua tus neeg pej xeem
hauv Wisconsin kom muaj kev noj qab nyob zoo, lub neej zoo dua qub tuaj.

Peb txaus siab rau kev koom tes nrog cov khw me muag khoom kom tsis txhob pub cov luam
yeeb thiab luam yeeb hluav taws xob poob rau ntawm cov tub ntxhais hluas thiab cov hluas
txhais tes. Ua tsaug rau kev ua hauj lwm ntawm koj feem.

Ua tsaug,



Paula Tran

State Health Officer and Administrator (Neeg Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Noj Qab Haus Huv thiab
Tus Lis Hauj Lwm Tuav Ntaub Ntawv hauv Lub Xeev)